



Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul IV nr. 932

Duminică, 21 februarie 1971

4 pagini 30 bani

EXPUNEREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU la Plenara Consiliului oamenilor muncii de naționalitate germană

STIMAȚI TOVARAȘI,

Doresc să încep prin a adresa Consiliului și tuturor oamenilor muncii de naționalitate germană un salut cald din partea conducerii de partid și de stat. (Aplauze puternice).

Reportajul prezentat precum și discuțiile care au avut loc în cadrul acestei ședințe plenare au relevat rezultatele bune pe care Consiliul oamenilor muncii de naționalitate germană le-a obținut în activitatea sa. Într-adevăr, dacă facem un bilanț al acestei activități, al problemelor care au fost rezolvate în cei doi ani care au trecut de la ultima noastră întâlnire, vom vedea că multe din observările și propunerile exprimate atunci și-au găsit în această perioadă o soluționare corespunzătoare, în conformitate cu linia generală a partidului nostru. De altfel, mulți tovarăși au vorbit aici despre progresele obținute în domeniul literaturii, presiei și revistelor specializate, despre dezvoltarea unor activități pe linie artistică și culturală, inclusiv despre faptul că la televiziune există acum un program în limba germană. Toate acestea ilustrează faptul că partidul nostru, acționând în spiritul politicii sale generale, se preocupă în mod consecvent de a găsi soluții potrivite și de a crea condiții de muncă și de viață corespunzătoare pentru toți cetățenii patriei, fără deosebire de naționalitate. Când vorbesc de condiții de muncă și de trai includ și pe cele privind activitatea științifică și viața spirituală; realizările în aceste domenii sînt pe măsura rezultatelor pe care poporul nostru le obține în dezvoltarea sa economico-socială generală.

Pe drept cuvînt, tovarăși care au vorbit aici au subliniat participarea activă a oamenilor muncii de naționalitate germană, împreună cu întregul popor, la obținerea marilor realizări din cîmpul pe care l-am încheiat de cînd. Nu putem să nu arătăm, de exemplu, că ceea ce s-a înfăptuit în județul Sibiu — unde oamenii muncii de naționalitate germană reprezintă 23 la sută din totalul populației județului — reprezintă modelul muncii tuturor cetățenilor, al muncitorilor, țăranilor, intelectualilor, români, germani, maghiari și de alte naționalități. Deci, nu se poate spune că au realizat singuri sau că germanii sau maghiarii singuri au înfăptuit totul, deoarece toți au muncit laolaltă în fabrici, în institutele de cercetare științifică, în învățămînt, în toate sectoarele vieții sociale — și împreună au obținut aceste succese. A spune că am obținut aceste realizări, muncind unul la ună, nu este un simplu fel de a vorbi, ci reprezintă o realitate vie a societății noastre de astăzi. (Aplauze puternice).

Cu toți ați luat cunoștință de remarcabilele succese obținute în cîmpul pe care l-am încheiat de cînd, de aceea nu doresc să mă refer acum la ele. Totuși nu pot să nu menționez faptul că, datorită politicii marxist-leniniste a partidului nostru în problema națională, am obținut în această perioadă rezultate deosebite în aplicarea rațională a forțelor de producție pe întreg teritoriul țării. Dacă privim harta României putem constata că în toate orașele și comunele patriei noastre s-au edificat noi întreprinderi industriale și agricole, școli, instituții de cultură, că pretutindeni se dezvoltă o bogată activitate economico-socială. Nu doresc să dau cifre în această privință; dumneavoastră veți dintr-un șir de județe și cunoașteți atât ceea ce s-a înfăptuit acolo cît și ceea ce este în curs de realizare. Putem spune că această linie generală, marxist-leninistă, de dezvoltare a forțelor de producție pe întreg teritoriul țării, de amplasare a obiectivelor industriale, agricole, social-culturale în toate județele și zonele asigură dezvoltarea egalitatei drepturilor a tuturor cetățenilor patriei noastre. (Aplauze puternice).

În fond, egalitatea în drepturi se realizează numai atunci cînd sînt create condiții egale de muncă și

de trai, cînd se acționează pentru a se făuri o puternică bază materială care să asigure oamenilor muncii o viață cu adevărat liberă și independentă. Ce fel de egalitate în drepturi poate fi între capitalist și muncitor, între stăpîn și slugă — ca să spun așa — chiar dacă sînt de aceeași naționalitate? Sau ce fel de egalitate în drepturi poate exista acolo unde zone întregi sînt ținute în lipsă de dezvoltare, iar oamenii nu se pot dezvolta din punct de vedere material și spiritual? Pentru că între dezvoltarea materială și culturală există o strînsă unitate, o legătură organică. Egalitatea în drepturi poate fi realizată în mod real numai atunci cînd se acționează în mod ferm pentru crearea condițiilor materiale și spirituale ca omul să se poată bucura din plin de toate binefacerile civilizației, ale socialismului. (Aplauze puternice).

În cîmpul pe care l-am încheiat de cînd am obținut mari realizări în ridicarea bunăstării materiale și spirituale a poporului nostru, a tuturor oamenilor muncii. Desigur, nu putem spune că n-am avut în munca noastră unele lipsuri, că nu mai sînt încă multe de făcut pentru a lichida starea de lipsă de dezvoltare de la care am pornit, pentru a ne ridica la nivelul țărilor dezvoltate. Dar noi comunistii, toți oamenii care vor să privească realitatea lucrurilor, apreciază realizările și lipsurile pornind de la ceea ce am avut de făcut, de la situația în care ne-am aflat în trecut, comparînd-o cu cea la care am ajuns astăzi. Numai astfel vom putea aprecia în mod just rezultatele obținute în dezvoltarea țării, în ridicarea bunăstării generale a poporului nostru. Aceste rezultate s-au rîsfătat asupra tuturor oamenilor muncii din patria noastră — români, maghiari, germani, sirbi, și alte naționalități; de asemenea, lipsurile pe care le-am avut s-au rîsfătat deopotrivă asupra tuturor oamenilor muncii din țara noastră; nu se poate spune că ele au ocultat pe români sau pe maghiari și i-au căutat numai pe germani. Neajunsurile pe care le mai avem de înălțat sînt deopotrivă simțite și de unii și de alții — dar avem totuși satisfacția să spunem că, învingînd multe greutăți, am realizat, acționînd împreună, lucrări minunate care arată cît de justă este politica partidului nostru comunist, ce mult am înfăptuit prin munca noastră unită. Putem, pe această bază, să privim cu încredere viitorul patriei, al întregului nostru popor. (Aplauze puternice).

Printre marile realizări din anii socialismului se numără și rezolvarea marxist-leninistă a problemei naționale în România. Cred că putem să afirmăm cu mîndrie că în soluționarea acestei probleme am obținut realizări de seamă, evidente pentru toată lumea. (Aplauze puternice).

Noi pornim de la faptul că, în condițiile fărîlirii socialismului, problema națională continuă să joace un rol important, că ea trebuie să se găsească o soluționare corespunzătoare pe baza învățăturii marxist-leniniste privind asigurarea adevăratei egalități în drepturi. Numai socialismul poate crea cu adevărat condiții pentru realizarea unei reale egalități în drepturi între toți oamenii muncii, fără deosebire de naționalitate, deoarece el a lichidat exploatarea omului de către om, a trecut mijloacele de producție în mîna poporului și a asigurat că oamenii muncii — stăpîni ai bunurilor materiale, ai produsului social — să se bucure din plin și în mod egal de toate binefacerile socialismului. (Vii aplauze). Așa privim noi problema națională, de la aceste considerente am plecat cînd am trecut la rezolvarea ei.

Am spus mai înainte că tot ce am înfăptuit în patria noastră este rodul activității desfășurate în comun, de oamenii muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități, atît în anii socialismului cît și înainte de parcursul multise-

larei noastre istorii. Oare populația de naționalitate germană care locuiește de circa 800 de ani în Sibiu și Bistrița și de cîteva secole în Banat și Satu Mare, nu a trăit împreună cu românii, cu maghiarii, cu alte naționalități? Din datele statistice — inclusiv ale celor din vechiul imperiu austro-ungar — reiese că în aceste localități din Transilvania și Banat, majoritatea populației — peste 60 la sută — au reprezentat-o românii. Ar fi însă complet nejust dacă am spune că tot ce s-a înfăptuit în trecut în aceste locuri s-ar dator numai românilor, sau numai germanilor sau unguilor, deoarece nici în trecut ei nu au muncit în trecut separați unii de alții. Dimpotrivă, au fost asupriți și unii și alții și au luptat în comun împotriva exploatare, fie că stăpînului era grof maghiar, baron german sau boier român. În tot ce s-a realizat pe aceste meleaguri este cuprinsă munca tuturor — a muncitorilor, țăranilor, cărturarilor, români, maghiari, germani sau de alte naționalități. Deci, cînd spunem că tot ceea ce există astăzi în aceste județe ale țării reprezintă rodul muncii unite a celor care au locuit de veacuri acolo, nu facem decît să exprimăm o realitate istorică incontestabilă. Desigur, pe parcursul anilor s-au creat o serie de instituții specifice românești, maghiare, germane, dar în procesul de creație al bunurilor materiale și spirituale — chiar dacă unele poartă mai mult sau mai puțin o amprentă specifică germană, maghiară sau română — oamenii nu puteau să nu se influențeze reciproc. A nu ține seama de aceasta înseamnă a nu privi în mod marxist problema, a nu vedea lucrurile în realitatea lor.

Afirmarea realității că tot ceea ce s-a înfăptuit pe aceste meleaguri este rodul muncii comune, nu poate fi interpretată în nici un fel și nu reprezintă de loc o negare sau o diminuare a rolului unei naționalități sau al alteia. Dimpotrivă, aceasta constituie tocmai o recunoaștere a contribuției aduse de fiecare — în raport cu posibilitățile ce le-a avut — la dezvoltarea acestor regiuni ale patriei noastre de astăzi. Așa s-a înfăptuit nu numai în România, ci peste tot. Dacă nu am sublinia acest adevăr ar fi deminua, nu recunoaștem — sau să diminuăm, să neșocotim — munca depusă de fiecare naționalitate pentru dezvoltarea economică și socială a țării.

În legătură cu aceste se pune și problema: unde este patria populației de naționalitate germană din România de astăzi? Se știe că germanii au venit pe aceste meleaguri acum aproape 800 de ani. Ei au construit aici multe din lucrurile care constituie mîndria acestor locuri, au luptat alături de români, de maghiari împotriva asupritorilor comuni. Serind decît istoria, va trebui să o scriem într-adevăr de pe poziții marxist-leniniste, de pe poziții cunoașterii și sublinierii rolului maselor, a contribuției oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, — și nu a unor regi sau domni — la făurirea a tot ce s-a realizat, la mersul înainte al patriei noastre. Va trebui deci să arătăm cum au acționat românii, sașii, șvabii, maghiarii, secuii în diferite împrejurări istorice, cum au conlucrat, cum au luptat împreună. Astfel vom trage învățămintele corespunzătoare și vom putea găsi răspunsul la întrebarea: Care este patria populației de naționalitate germană? Nu spun de origine germană, pentru că originea nu e tot una cu naționalitatea! Originea lor este România, pentru că aici trăiesc de sute și sute de ani — și este greu ca cineva, ai cărui strămoși au venit de 800 de ani în România să spună: „originea mea este în altă parte”. (Vii aplauze). Deci la întrebarea: Care este patria germanilor ce locuiesc de sute de ani pe aceste meleaguri, cred că nu se poate da decît un singur răspuns. Acesta este: patria cetățenilor de naționalitate germană din țara noastră este una singură — Republica Socialistă

România! (Aplauze puternice). Noi considerăm că numai pornind de la această realitate istorică vom atinge la concluzii juste în toate privințele.

În discursul sutelor și sutelor de ani de conviețuire în comun, oamenii muncii din țara noastră au cunoscut alături de bucurii, cît și necazuri, așa cum și astăzi avem și bucurii și necazuri, și așa cum va fi și în viitor, pentru că nicidecum nu vor fi numai bucurii sau numai necazuri. Dar tocmai această viață dăă supărată, atît la bine cît și la rău, a creat legătură între oamenii muncii români și cei de alte naționalități, a creat condițiile ca, în 1918 și 1919, populația de naționalitate germană de pe aceste meleaguri să-și spună cuvîntul, arîndu-se la lăsa în România, că dorințele să-și trăiască și să muncască în România. (Aplauze puternice).

Desigur, pe parcursul istoriei au fost și multe nedreptăți care s-au comis față de germani și maghiari, ca și față de români de către fostele clase stăpînitoare — atît de către exploatarea români, cît și de cei de alte naționalități. Și bine că în perioada dintre cele două războaie mondiale, capitaliștii, fie ei români, germani sau maghiari se înțelegeau de minune, activau în aceleasi consilii de administrație căutînd să-și asigure veniturile cît mai mari prin exploatarea și asuprirea oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate. A intervenit apoi războiul dezlănțuit de Germania hitleristă, politica rasistă a nazistilor, care — toate — au avut urmări deosebite de nefaste pentru întreaga omenire, pentru poporul român și, de ce să n-o spunem, și pentru populația de naționalitate germană din România. După război, după cum se știe, s-au luat o serie de măsuri; o parte din populația de naționalitate germană a părăsit România, alta a fost dislocată pe teritoriu în marea sală a Paletului, în cel de-al IX-lea Congres al U.T.C., au continuat simbioza în cea de-a treia zi a lucrărilor, dezbaterile asupra realizării obținute pînă în prezent de tineretul din patria noastră și asupra muncii viitoare a organizației lor revoluționare.

În prima parte a ședinței de dimineață au luat cuvîntul tovarăși Nicolae Gavrilescu, secretar al Consiliului Central al Uniunii Generale a Sindicatelor din România, Vasile Lungu, președintele cooperativei agricole de producție Vrancea, comuna Cotești, județul Buzău, Maria Codrea, tîsătoare, membră a comitetului U.T.C. de la Teslăria de în si cîneș Negrești, județul Satu Mare, Coriolan Voinea, membru al Birou-

(Continuare în pag. a II-a)

Vizita de lucru a tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU în întreprinderi ale industriei alimentare din Capitală

Simbătă, 20 februarie, tovarășul Nicolae Ceaulescu a întreprins o vizită de lucru în unități ale industriei alimentare din Capitală. În program au fost cuprinse întreprinderile de panificație „Titan”, fabrica „Antrefrig”, fabrica de preparate și conserve din carne „Mistrelul”, Abatorul, Fabrica de produse zaharoase — București, fabrica de bere „Rahova”, întreprinderea de industrializare a lapteiului — „Militari”. În itinerariul de lucru, tovarășul Nicolae Ceaulescu a fost însoțit de tovarășul Dumitru Popa, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Consiliului municipal București al P.C.R., primar general al Capitalei, și de tovarășul Iosif Banc, membru supleant al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și apelor.

Scopul vizitei: cunoașterea nemijlocită a problemelor care stau în fața colectivilor din industria alimentară în legătură cu munca lor pentru îndeplinirea și depășirea planului de producție, căutarea, în comun, a soluțiilor apte să ducă la extinderea capacității productive, la îmbunătățirea calității mărfurilor, la diversificarea producției în vederea îmbunătățirii continue a aprovizionării pieței, satisfacției în condiții tot mai bune a cerințelor populației. Se reflectă, și în aceasta grija permanentă, statornică, a partidului, a secretariatului său general, pentru satisfacerea, la un nivel tot mai ridicat, a cerințelor de consum ale populației, pentru buna aprovizionare a comerțului alimentar cu mărfuri, într-o gamă cît mai variată de produse de bună calitate.

După cum se știe, ca urmare a preocupării constante a partidului în această direcție, în anii următori vor fi puse în funcțiune, pe tot cuprinsul țării, mari combinate de prelucrare a produselor vegetale și animale care vor aduce un substanțial spor de produse destinate necesităților de consum ale populației, pieței interne și externe.

Colectivele întreprinderilor vizitate, unități moderne ale industriei noastre alimentare, au înfăptuit secretariatului general al partidului, celorlalți oșpeti, nu numai realizări

importante, dar și preocupări prezente și de viitor, care constituie garanția că piața și, prin intermediul ei, populația, vor primi mărfuri alimentare în cantități din ce în ce mai mari și de calitate superioară.

Vizita a început la una din unitățile Combinatului industrial de morărit și panificație — întreprinderea de panificație „Titan”, unde de la făină și fălgiile de porumb — produs nou al unității — și pînă la napolitane cu ciocolată, se realizează o întreagă gamă de produse avînd ca principală componentă făina.

Cum urma să se petreacă pe întreg itinerariul vizitei, tovarășul Nicolae Ceaulescu, ceilalți conducători de partid și de stat, sînt înțipați de numeroși salariați ai combinatului cu căldură, cu îndelungate aplauze, scandîndu-se „P.C.R.”, „Ceaulescu”, „P.C.R.”, „Ceaulescu”. Sînt dăruiți, în semn de prețuire, buche de garoafe. Se oferă pînă și sare.

„Titan” este, la ora actuală, cea mai mare fabrică de panificație din țară. Ea dispune de un siloz de făină cu o capacitate de 2400 tone, de unde făina este transportată spre halele de producție cu ajutorul instalațiilor pneumatice, prin conducte.

Oșpetii urmăresc o clinică de producție. Produsele — pînă albă rotundă, frazele, chifle, crine, coțleți și altele — ce curg pe benzi, vîrînd din cuptoare spre a lua drumul magazinelor, înfălăsează privirii un tablou desfășurat. Secretarul general al partidului se interesează de calitățile nutritive ale produselor de panificație realizate și, exprimînd un deziderat major al consumatorului, recomandă să se depună eforturi pentru îmbunătățirea calității pîinii și a celorlalte produse din făină.

Gospodinele, cetățenii care cumpără pîinea, spun tovarășul Nicolae Ceaulescu, este îndreptățit să pretindă ca ea să fie permanent de bună calitate, pentru că sîntem încă din timpuri străvechi, o țară producătoare de grîu, iar făcerea pîinii are la poporul nostru o veche tradiție. Consumatorii nu se pot declara satisfiști numai cu aspectul exterior al pîinii; ei cer și au dreptul să li se ofere pînă gustoasă și hrănitoare.

O expoziție de produse... Aici este înfăptuită întreaga suită de sortimente realizată la „Titan”. Sînt sortimente produse noi, rezultat al unor cercetări concludente. Schimbul de opinii duce la concluzii, cu valoare de recomandare, că sînt necesare căutări de soluții tehnologice care să elimine anumite carente ale materiei prime, în special săracia în gluten a unor sorturi de făină. Sînt expuse în stative produse de simțerie, Secretarul general, apreciînd inițiativa producerii unor asemenea articole, cu tradiție pe piața noastră, recomandă ca vechile fabrici de pînă, fostele mici brutării să fie profilate — în măsura în care se dezvoltă fabricile moderne — pe produse tradiționale, care să fie desfășurate pe loc, în stare proaspătă. Se fac apoi recomandări cu privire la dotarea întreprinderii cu utilaje de concepție originală, la sprijinirea de către combinat bugetărean a întreprinderilor similare din țară, la transferul de tehnologie și experiență.

Cel de-al doilea obiectiv din programul vizitei este „Antrefrig”. Fabrica, ca aspect de fabrică, a Combinatului de industrializare a carnei — București, produce 26 de sortimente de produse de carne, 25 de sortimente de fructe-legume, 18 sortimente de preparate culinare, 4 sortimente de preparate de carne.

După ce se parcurg hălele principale, se face un popas la expoziția de produse proaspete și de semipreparate conservate prin frig; vorză în diverse sortimente, roșii umplute, ardei umpluți, pachete de carne preambalată etc., etc. Schimbul de opinii cu factorii responsabili ale fabricii reliefează necesitatea dezvoltării fondurilor de investiții, în special cele destinate centralei frigorifice și imprimării prețurilor pe produsele preambalate, pentru a se limita la minimum operațiile manuale, pentru a se îmbunătăți prezentarea comercială a produselor.

(Continuare în pag. a II-a)

LUCRĂRILE CONGRESULUI AL IX-LEA AL UNIUNII TINERETULUI COMUNIST

Reprezentanții celor aproape două milioane și jumătate de uteciști din țara noastră, în cadrul de la Palatul, în cel de-al IX-lea Congres al U.T.C., au continuat simbioza în cea de-a treia zi a lucrărilor, dezbaterile asupra realizării obținute pînă în prezent de tineretul din patria noastră și asupra muncii viitoare a organizației lor revoluționare.

În prima parte a ședinței de dimineață au luat cuvîntul tovarăși Nicolae Gavrilescu, secretar al Consiliului Central al Uniunii Generale a Sindicatelor din România, Vasile Lungu, președintele cooperativei agricole de producție Vrancea, comuna Cotești, județul Buzău, Maria Codrea, tîsătoare, membră a comitetului U.T.C. de la Teslăria de în si cîneș Negrești, județul Satu Mare, Coriolan Voinea, membru al Birou-

lui C.C. al U.T.C., prim-secretar al Consiliului județean Rahova al U.T.C.

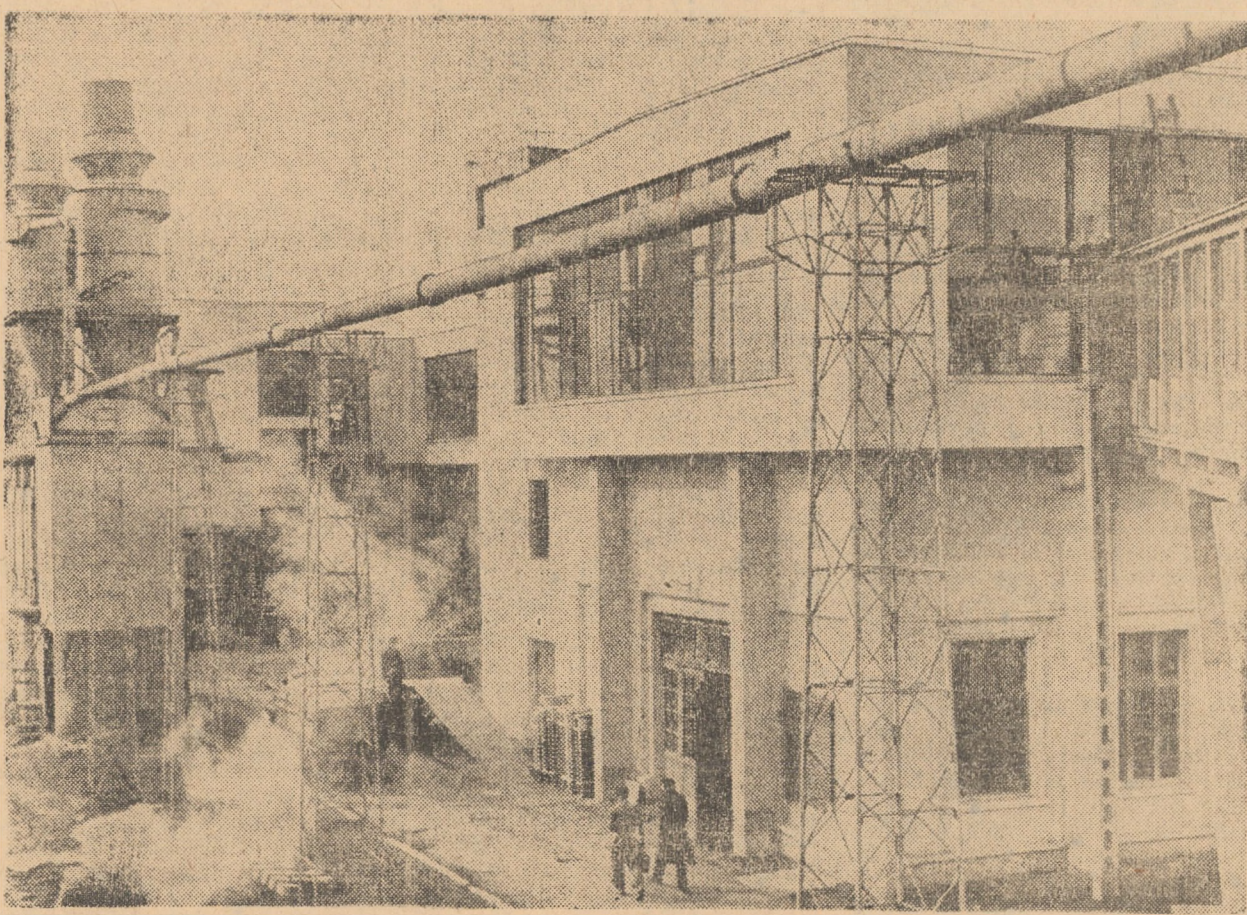
În cadrul ședinței, Congresul a aprobat ca noul Comitet Central al U.T.C. să fie format din 185 de membri și 80 membri supleanți, iar în Comisia centrală de cenzori să fie aleși 35 de membri. De asemenea, Congresul a ales Comisia de pregătire a propunerilor de candidați în vederea alegerii organelor centrale de conducere ale Uniunii Tineretului Comunist.

În continuarea dezbaterilor au mai luat cuvîntul Marius Cioacă, prim-secretar al Consiliului județean Mehedint al U.T.C., Magdalena Popa, prim-balerină a Operei Române din București, Ion Dodu Bălan, vicepreședinte al Consiliului de Stat pentru Cultură și Artă, Augustin Mateuț, prim-secretar al Consiliului ju-

dețean U.T.C. Bistrița-Năsăud, Anghel Alexe, președintele Consiliului Sport, Ana Szvedak, tehniciană la Industria locală Zalău, județul Sălaj, Maria Bordaș, elevă, secretara comitetului U.T.C. de la Liceul pedagogic din Băi, județul Alba.

În aceeași zi a lucrărilor, au adus mesaje de salut, exprimiind calde urări de succes Congresului al IX-lea al U.T.C. și activității de viitor a organizației de tineret din țara noastră, Roman Cordero Carvajal, reprezentant al Uniunii Tineretului Socialist din Chile, Hamed Taha Hussein, membru al Biroului Tineretului Socialist Flamand din Belgia, Antonio Mera, reprezentant al Tineretului Comunist din Venezuela, Mehmet Barlas, reprezentant al Organizației Naționale a Tineretului Turc, Brosse Johannes Antonis, secretar al problemei internaționale al Federației de tineret a Partidului Muncii din Olanda, Enrique Sierra, membru al Consiliului Executiv Central al Tineretului Comunist din Columbia, reprezentant al Tineretului Democrat „Lambrakis” din Grecia, Pierre Monnguellet, vicepreședinte al Uniunii Tineretului Socialist Congolez din Congo-Brazzaville, Rosenbaum Bernard, secretar național al Organizației Tineretului Socialist Valoni din Belgia, Souliman Mohamed El-Ionsy, reprezentant al organizației de tineret a Uniunii Socialiste Arabă din R.A.U., care în cuvîntul său a dat citire și telegramelor adresate tineretului din România de către conducătorii Tineretului Socialist Naserist din R.A.U., reprezentant al Tineretului Comunist din Grecia, Homatoni Kalenja, membru al C.C. al SWAPO — Organizația Poporului African din Africa de sud-vest, Hufotari Tauno Olavi, membru al C.C. al Uniunii Tineretului Social-Democrat (S.S.N.) din Finlanda, Hamid Abdelaziz, reprezentant al Uniunii Tineretului Sudanesez, Fernando Cabral, reprezentant al tineretului Partidului African al Independenței din Guineea-Bissau, al Capul Verde (P.A.I.G.C.), Hani Assaf, locuitor al președintelui organizației Li-unii Tineretului Democratic din Liban, reprezentant al Uniunii Tineretului Democrat din Somalia, Gilbert Conus, reprezentant al Tineretului

(Continuare în pag. a III-a)



Fabrica de mobilă a Combinatului de exploatare și industrializare a lemnului, Sibiu

Lucrările Congresului al IX-lea al Uniunii Tineretului Comunist

(Urmare din pag. 1)

Socialist din Elveția, reprezentantul Tineretului Comunist din Mexic, Michele Fossa, membru al Direcției Naționale a Federației Tineretului Socialist Italian.

De asemenea, s-a dat citire mesajelor de salut adresate Congresului al IX-lea al U.T.C. de către Federația Tineretului pe întregă India și Federația studenților pe întregă India, Uniunea Tineretului Comunist din Luxemburg și Uniunea Tineretului Comunist din Austria.

În cursul după-amiezii, lucrările Congresului s-au desfășurat în comisiile pe probleme privind: activitatea Uniunii Tineretului Comunist în rindul tineretului muncitoresc; în rindul tineretului sătesc; în rindul elevilor; pentru problemele activității ideologice și cultural-educative; pentru problemele activității sportive, turistice și de pregătire a tineretului pentru apărarea patriei; pentru problemele statutare, organizatorice și victorii de organizare și pentru problemele activității internaționale a U.T.C.

La dezbaterile din cadrul comisiilor au luat parte un mare număr de delegați și invitați. Discuțiile au prilejuit un amplu și fructuos schimb de păreri privind diferitele activități ale organizațiilor U.T.C., căile de ridicare a rolului organizațiilor de tineret în viața politică, economică, socială, culturală a țării, de oportunități pentru tineretului la o-

pera de construire a societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Tinerii au împărtășit din experiența dobândită, au analizat în spirit critic și autocritic diferite aspecte ale activității lor și a organizațiilor care li-au delegat la marile forumuri tineretului din țara noastră.

În cadrul lucrărilor Congresului s-au făcut numeroase propuneri și sugestii menite să ducă la valorificarea mai deplină a energiei și inițiativelor tineretului, pentru perfecționarea metodelor și stilului de muncă, pentru lichidarea formalismului și organizarea unor activități specifice diferitelor categorii de tineri. Totodată, au fost prezentate propuneri ministerelor, instituțiilor centrale și organizațiilor obștești culturale, uniunilor de cete pentru îmbunătățirea colaborării U.T.C.

Comisia pentru problemele activității internaționale a U.T.C. a fost elaborat motiuni cu privire la: Situația din Indochina; Orientul Apropiat; Securitatea europeană; Problema dezarmării; Lupta popoarelor și tineretului din Asia, Africa, America Latină; Miscarea internațională de tineret și studenți, care vor fi supuse aprobării Congresului.

Lucrările Congresului continuă.

Reprezentanții organizațiilor de tineret de peste hotare au vizitat Capitala, în cursul după-amiezii de sâmbătă, iar seara au participat la manifestări culturale distractive la case de cultură ale tineretului.

(Agerpres)

EDILITAR-GOSPODAREȘTI

Comuna Axente Sever a înregistrat în 1970, cîteva succese însemnate în activitatea edilitar-gospodărească. Astfel, au fost construite două bazine de acumulare, fapt care a făcut posibilă introducerea apei potabile în casele de la poartă la poartă; a fost dat în folosință drumul Agribiciu — Șoala; s-au betonat 4.000 m² trotuare; s-au reparat 45.000 m² străzi și 22 poduri și podete.

Valoarea totală a lucrărilor executate prin muncă organizată a cetățenilor se ridică la suma de 1.300.000 lei.

În comuna Brașu, deținătoare în 1969, a premiului I pentru bună gospodărire și înfrumusețare, iar în 1970 a premiului III, cetățenii au realizat prin muncă patriotică lucrări în valoare de 615.300 lei. Printre acestea amintim: construirea a 6.287 m² trotuare din beton, din care 2.200 m² în satul aparținător — Buzd; 24 poduri și podete, realizându-se o economie de 24.000 lei; muncă roasă scuturi și zone verzi frumose împelurate cu gard din prefabricate.

ÎN ÎNTÎMPINAREA GLORIOSULUI SEMICENTENAR AL PARTIDULUI

Instituțiile sibiene de artă și cultură fac pregătiri specifice, în funcție de profilul fiecăreia, pentru a întâmpina marea sărbătoare, aniversarea a 50 de ani de la crearea P.C.R. În cele de mai jos, precizăm cîteva dintre aceste pregătiri.

• Filarmonica de stat din Sibiu are incluse, în concertele sale săptămânale, lucrări simfonice de compozitori români, care oglindesc lupta eroică a partidului, avîndul întregul popor în opera de construire a vietii noi. Corul „Bach” și-a început pregătirile, în vederea prezentării — în cadrul unui concert omagial — a oratorului pentru solist, cor și orchestră, „Pe lespezele eroilor” de Sergiu Sarchizov, dedicat jertfelor eroice ale clasei muncitoare.

Oratoriul va fi realizat împreună cu orchestra simfonică, sub conducerea prof. Fr. Xav. Dressler.

• Pe lângă alte acțiuni, Sibiu organizează, în cinstea evenimentului, „Decada cărții românești”, între 19—28 aprilie, care va avea o agendă bogată: în-

niri cu scriitori, cu reprezentanți ai editurilor, înfățișări cu publicul în cadrul librăriilor din centrele urbane ale județului Sibiu; de asemenea, în cadrul acestei acțiuni, se va organiza o expoziție de cunoaștere și popularizare a cărții politice.

• Muzeul Brukenthal inițiază o serie de acțiuni, cu profil adecvat, în cinstea sărbătorilor. Din agenda manifestărilor planificate în această idee reținem deschiderea expoziției de grafică militanță (la Sibiu și Medias), o sesiune științifică asocia pe o tematică legată de aniversarea semicentenarului P.C.R.

• În cadrul manifestărilor organizate de Casa pionierilor din Sibiu în cinstea aniversării se-

micentenarului P.C.R., sîmbătă, 13 februarie, a avut loc o înfățișare a pionierilor cu tovarășul Vasile Sandu, tehnician în Stația C.F.R. Sibiu, care a vorbit despre luptele ceferiștilor și petroliștilor din ianuarie—februarie 1933. Acțiunea s-a încheiat cu un montaj muzical-literar intitulat „Glorie eroilor de la Grivița”, prezentat de pionierii cercurilor literar și dramatic ale Casei pionierilor.



• Pe lângă alte acțiuni, Sibiu organizează, în cinstea evenimentului, „Decada cărții românești”, între 19—28 aprilie, care va avea o agendă bogată: în-

Măsuri pentru introducerea noilor forme de retribuire a muncii în agricultura cooperatistă

În cadrul acțiunii complexe de creare a condițiilor optime aplicării măsurilor preconizate pentru îmbunătățirea planificării, organizării și conducerii agriculturii, organele agricole județene au organizat ieri un instructaj pe teme de evidență contabilă în cooperativele agricole. Au participat contabili șefi din unitățile agricole cooperatiste ale județului nostru.

Specialiștii Direcției generale județene a agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și apelor și ai sucursalei județene a Băncii agricole au prezentat unele probleme privind actuala evidență contabilă, organizarea și efectuarea evidenței producției și a muncii, metodologia de calcul privind acordarea creditelor bancare, efectuarea decont-

rilor și a verificărilor financiar-gestionare.

Tovarășul Cornel Popescu, vicepreședinte al U.J.C.A.P., a explicat, pe larg, metodologia de organizare și efectuare a evidenței muncii pentru acordarea minimum-ului lunar garantat, precum și alte aspecte ale aplicării noilor forme de retribuire a muncii, probleme ale disciplinei contractuale în cooperativele agricole de producție.

De asemenea, în cadrul instructajului, specialiștii organelor agricole județene au răspuns la întrebările adresate de contabili șefi ai cooperativei agricole, elucidind unele aspecte ale aplicării noilor forme de retribuire a muncii, ale evidenței contabile actuale.

Carnet cultural

Păpușarii din Cîsnădie premiați la festivalul „VASILACHE”

În ziua finală a primului Festival de teatru de păpuși pentru amatori „Vasilache”, organizat de către Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă, Consiliul Central al Uniunii generale a sindicatelor din România și Comitetul Central al Uniunii Tineretului Comunist, actorilor-păpu-

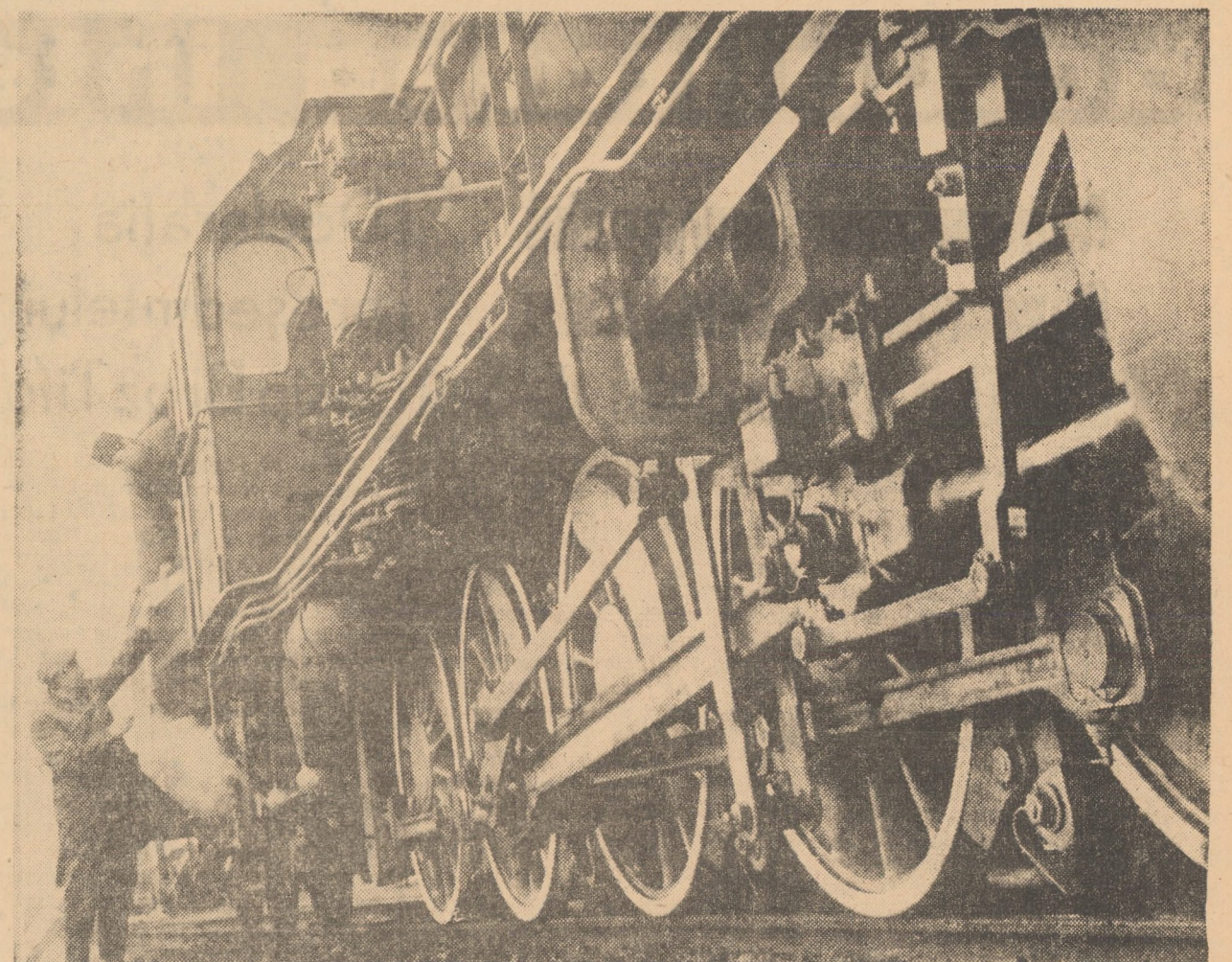
șari din orașul Cîsnădie le-a fost decernat premiul special „Pentru spectacol de inspirație populară”, ca și medalia de bronz pentru spectacolul cu piesa „Stăncioara cîntă dincoia râului”, de Dorina Bădescu. Meritul pentru această frumoasă reușită revine altor actorilor, cit și regizorului acestui spectacol, Viorel Oancea, actor la Teatrul de păpuși din Sibiu.

Turneul Teatrului „BACOVIA”

Între colectivele de teatru care traversează în aceste zile peisajul cultural al județului nostru se remarcă și cel al Teatrului dramatic „Bacovia” din Bacău, care va juca la Sibiu, pe scena Teatrului de stat, două spectacole cu spumoasa comedie a lui Marc Camoletti *Logodnicele aterizează la Paris* (Boeing-Boeing). Spectacolul pus în scenă de I. G. Russu are în distribuție cunoscuți actori ai scenei moldovene. El va fi prezentat publicului sibian mierne, de la orele 17 și 20.

Retrospectiva Ferdinand Mazanek

La Casa artelor din Sibiu, va avea loc astăzi, la ora 12, vernisajul expoziției retrospective de grafică și pictură a artistului sibian Ferdinand Mazanek. După o activitate prodigioasă în cadrul filialei Sibiu a Uniunii Artistilor Plastici, desfurată în expozițiile locale, regionale și naționale, în expoziții personale și de grup, Comitetul județean de cultură și filiala U.A.P. îndeplinește un act de merită în considerarea lui Ferdinand Mazanek ca pictor, aliat în totuși înalt al vîrstei de 60 de ani. Totodată, prin această expoziție artistul supune atenției publice o „galea cuprinzătoare și edificatoare a drumului său în arta plastică sibiană. Expoziția va rămîne deschisă cîteva săptămîni.



După ce fișa de revizie e semnată, locomotiva e gata de drum. O confruntare zilnică între mecanicii de locomotive și revizorul Ilie Simon, de la Depoul C.F.R. Sibiu

Printre semnatarii unei cărți de vizită

Într-un univers în care prelucrările metalului sînt exprimate în precizia de ordinul zecimilor, „sutimilor și milimilor de milimetru te simți repede atras de ceea ce vezi și, pe nesimțite, te transformi într-o roțiță fictivă a uralsului angrenaj al muncii.

Hala de amortizare a U.P.A.S. are, alt exterior cit și interior, toate atribuțiile elegante industriale a prezentului. Frumusețea acestei construcții, materializată în cei 7.000 de metri pătrați, în suprafa geometrică verticală, în betonul, oțelul și sticla anemioasă, are echivalente active în pulsul interior ce bate viguros. Și, deși vîrsta acestuia nu înfățișează o platformă industrială a Sibiuului abia dacă se apropie de sorocul a 365 de zile, el are deja o carte de vizită prestigioasă. Pentru Brașov, Cîmpulung, Brașov, Pitești sau pentru alte centre ale țării sînt produse aici 17 tipuri de amortizoare ce înregistrează autoturismele „Dacia 1100” și „Dacia 1300”, autoutilitarele ARO, autoturismele, autocamioanele, autoturismele, autobuzele, microbuzele și vagoanele de clasă C.F.R. produse la noi în țară.

Îl cunoști pe șeful secției, ing. Sergiu Tănase, și aproape că nuți vine să crezi că un om alit de tinăr dirijează întreaga producție de amortizoare. În discuția cu el alți alit cele mai mici amănunte cu privire la reperele amortizorului cit și lucruri interesante despre întreaga producție a acestor „perne cilindrice” de oțel și ale necesare masinilor. Între vechi producție de amortizoare și cea prezentă, ing. Tănase stabilește raporturi de netă superioritate în favoarea prezentului. În această hală modernă se produc zilnic 1.200 de amortizoare înainte. Parametrii tehnico-funcționali nu suferă însă comparație cu trecutul. Amortizoarele produse aici sînt unele

dintre cele mai bune din lume, iar producția de amortizoare este necesară de oameni pricepuți. Aici, la amortizoare, așa cum îi recomandă șeful secției, sînt alit de mulți „forțe buni” încuți nu știu pe care să-l alegi. Mai înțit e maestrul Ion Mușan care în afara sarcinilor de

File de reportaj

producție a conceput și realizat un dispozitiv de strînjit la lungime și șanțrenat a cilindrilor interior, ceea ce a dus la sporul de calitate și la creșterea productivității muncii. Apoi sînt controlorul Vasile Doican, strîngarul de la linia de ghidaje Nicolae Dumitrescu, reglorul Ioan Dobrolă, Simion Cosma (reglorul pe trei mașini automate), care e întotdeauna preocupat de ce e nou în tehnică (a contribuit la îmbunătățirea execuției plutelelor de etanșare de la mașinile la care lucrează), maestrul

Gheorghe Munteanu (care a realizat o inovație privind filetarea ghidajelor) și mulți alții.

Oamenii acestui sector se mîndresc cu faptele lor. Una din ele, temel de mîndrie, este și vopsitoria modernă despre care și tovarășul Nicolae Ceaușescu, la recenta sa vizită în județul Sibiu a avut cuvinte de laudă. Instalarea de fosfatizare-vopșire, care este rodul muncii unui colectiv de ingineri și tehnicieni de la serviciul metalurg-șef al uzinei este complet automatizată. Ca niste tuburi acustice, înșirate pe banda transportoare, amortizoarele intră prin camerele de fosfatizare, uscare după fosfatizare, vopșire și uscare finală și les împodobește de un negru lucios, atrăgător. Apoi sînt împachetate și... gata de expediție.

Și astfel, în flux necontenit, de la primele operații și pînă la acest punct terminus, oamenii sectorului mînuiesc pe ceea ce fac, rînd pe rînd cu un luciu aparte, suflătesc, roadele muncii lor de zi cu zi.

NICOLAE PETRU

Concurs de scenarii pentru filme cu tematică rutieră

Direcția circulației din cadrul Inspectoratului General al Militei organizează un concurs de scenarii pentru filme cu tematică rutieră, la care sînt invitați să participe membri ai Uniunii Scriitorilor, scenaristi, membri ai cenculurilor artistice-literare, realizatori de filme și oricare altă persoană interesată să contribuie la îmbunătățirea circulației pe drumurile publice.

Scenariile pentru concurs vor fi astfel concepute încuți durată maximă a filmului să nu depășească 12 minute. Ele vor fi trimise sau depuse la Inspectoratul General al Militei — Direcția circulației, București, șoseaua Ștefan cel Mare nr. 13, sectorul II, pînă la data de 31 martie 1971. Cea mai bună lucrare pentru fiecare temă va fi achiziționată, pînă în se participăntului drepturi de autor, conform H.C.M. 632/1957. Ministerul Afacerilor Interne poate acorda în plus, pentru fiecare lucrare achiziționată, și premii în valoare de pînă la 2.000 lei.

Regulamentul concursului precum și informații suplimentare se pot lua de la Serviciul de circulație din Inspectoratul militei județului Sibiu.

Programul săptămînal TV

LUNI, 22 februarie

18.00 Deschiderea emisiunii. Scena și ecranul.
18.45 Eu doinesc codrul răsănat...
19.15 Publicitate.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
19.50 La încheierea Congresului al IX-lea al U.T.C.
20.05 România '71. Azi — județul Prahova.
20.30 Roman folcloric: În ciclul romanilor lui François Mauriac, transmitem „Therese Desqueyroux”, cu Emanuel Riva în rolul principal.
21.20 Sinea fără nume. Emisiune-concurs, de muzică ușoară.
22.30 Jurnalul de noapte.
22.35 Telesport.
23.00 Închiderea emisiunii.

MARTI, 23 februarie

10.00—11.00 Telescoala.
Fizică — clasa a VIII-a; Biologie — clasa a IX-a; Geografie — clasa a VIII-XI-lea al U.T.C.
18.00 Deschiderea emisiunii. Actualitatea muzicală.
18.20 Rămîneți pe recepție...
18.30 Toate pinzele sus! Emisiune pentru pionieri.
19.15 Publicitate.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
20.00 România '71. Azi — județul Satu Mare.
20.30 Seară de teatru. Premieră TV. Ecrană nevăzută de Paul Everac.
22.30 Recital Connie Francis.
22.35 Jurnalul de noapte.
23.00 Închiderea emisiunii.

MERCURI, 24 februarie

10.00—11.30 Emisiuni-lecții pentru lucrătorii din agricultură.
18.00 Deschiderea emisiunii.

„Ex-terra” '71. Emisiune-concurs de construcții tehnice pentru pionieri și școlari.

18.30 Cadrul internațional.
19.10 Tragera prononțată.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
20.00 Cîncinul în cifre și imagini.
20.20 Telematematică: Circul. O producție a studiourilor sovietice.
21.50 Posta TV. — de Ion Bucher.
22.05 Emisiune de știință. România la ora atomului.
22.30 București muzici.
22.35 Jurnalul de noapte.
23.00 Închiderea emisiunii.

JOI, 25 februarie

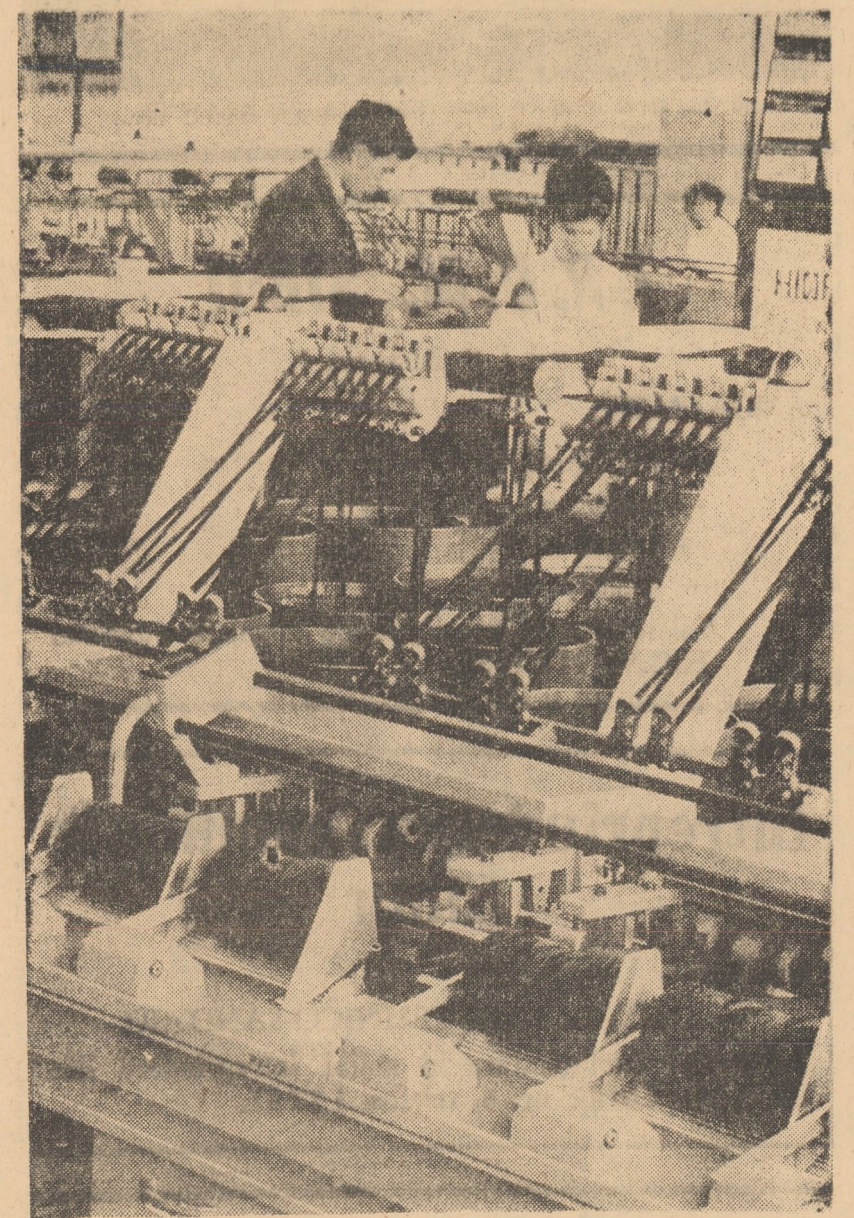
10.00—11.30 Emisiuni-lecții pentru lucrătorii din agricultură.
18.00 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba maghiară.
18.30 La volan — emisiune pentru conducătorii auto.
19.15 Publicitate.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
20.00 România '71. Azi — județul Sibiu.
20.30 Film artistic: Domnul Pilelet, cu Michel Simon, Louis de Funès, Gaby Morlay.
21.45 Handbal masculin: Steaua — Partizan Bjelovar (semifinala Cupei campionilor europeni). Transmisie de la sala Floresca. Repriža a II-a.
22.15 Dinamica societății românești.
22.45 Jurnalul de noapte.
23.00 Închiderea emisiunii.

VINERI, 26 februarie

10.00—11.30 Emisiuni-lecții pentru lucrătorii din agricultură.
17.00 Deschiderea emisiunii. Telescoala.
Matematică — clasa a XII-a; Mijloace moderne în procesul de învățămînt.
18.00 Cîmînul.
18.45 Campionatele mondiale de patinaj artistic, de la Lyon. Proba individuală masculină.
19.20 Tragera loti.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
20.00 România '71. Azi — județul Sibiu.
20.30 Film artistic: Domnul Pilelet, cu Michel Simon, Louis de Funès, Gaby Morlay.
21.45 Handbal masculin: Steaua — Partizan Bjelovar (semifinala Cupei campionilor europeni). Transmisie de la sala Floresca. Repriža a II-a.
22.15 Dinamica societății românești.
22.45 Jurnalul de noapte.
23.00 Închiderea emisiunii.

SÂMBĂTĂ, 27 februarie

17.00 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba germană.
18.10 Publicitate.
18.15 Bună seara, fete! Bună seara, băieți!
19.00 România '71. Azi — județul Suceava.
19.20 1.001 de seri.
19.30 Jurnalul de seară.
20.00 Telematematică.
21.00 Romante vechi și noi.
21.20 Film serial: Vidoq (XII). Planeta se grăbește. „Demoni vitezei” (II).
22.20 Jurnalul de noapte.
22.30 Campionatele mondiale de patinaj artistic de la Lyon. Proba perechi.
23.00 Închiderea emisiunii.



Secvență din industria textilă sibiană: fabrica „Libertatea”

„Vade mecum academicum”

Un om instruit e un om care știe multe. Un om cult e un om care înțelege multe. Oare e numai diferență de nuanță aici? S-ar părea că-i mai mult decit atât. Ești instruit cînd știi să calculezi o parabolă și ești cult cînd înțelegi de ce necuvintele dintr-o poezie sînt în fond tot cuvinte, un fel de mimică a sufletului, parolind prin mutenie vocabularul.

Dacă așa stău lucrurile, omul modern trebuie să fie instruit și cult la zi. Adică, dacă se poate spune așa, trebuie să parcurgă toate implus de decențului nostru de la a la z și să răspundă la întrebări în proporție de cel puțin 75 la sută. De aceea în marile universități europene înfățișești în mod curent studenții cu părul cărunt. Un student „maturolemi” al facultăților de odinioară care săteau zece ani într-un an, ci dintre cei viforosi care ar vrea să facă zece facultăți într-un an. Ingineri care se reprofilează în cibernetică, chi-

rurghi care urmează cursuri de medicină cosmică, fizicieni care se exersează descindind formule din mecanica fluidelor.

Un spirit faustic de cunoaștere a cuprins lumea. A ști nu e decât un început. Așa-i întrebarea timpului nostru. Goethe înfrunghie setea de cunoaștere a

Microsăptămînal

omului în „bătrînul Faust pe care-l pune să exprime:

Am studiat, din fir în pîr,

Și medicina, dreptul tot...

„A ști înseamnă a prevedea”, afirma un filozof francez, iscusit în deducții. Design, pe vremea lui, alita însemna a ști. Astăzi a ști înseamnă a putea. Cine conjugă verbul acesta nu poate trece fără jenă peste persoane înaltă singulară a indica-

tivului prezent la forma afirmativă. Ca să fim scutiți citi mai mulți de această jenă s-au înființat universitățile populare. Nu-i rușine să știi tîrziu, e tragic să nu știi niciodată.

Și așa ne-am trezit cu buget, cu sală de cursuri, cu lectori și cu sală și unul, cu atmosferă de „gaudeamus igitur” la o vîrstă paternă. Probabil că dacă ar fi corespuns fotografiile, am fi căpătat și carnetul de student. În fața acestei insistente invitații la cultură, trebuie să reacționăm printr-o prezentă sustinută, fiindcă nu numai conferențiarul pot fi uncoi iluștri ci și ascultătorii dacă știu să se ridice la nivelul celui ce vorbește. Dacă poartă un dialog activ, interior, cu vorbitorul. Și asta nu pentru ca să ne scriem o prezentă plus la o conferință oarecare, ci ca să putem completa biografia noastră culturală cu un cit mai complet *Vade mecum academicum*.

AUREL CALINESCU

actualitatea internațională

Comunicatul Guvernului Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud

Vietnamul de sud 20 (Agerpres). — Agenția de presă „Eliberarea” a difuzat comunicatul dat publicității cu ocazia primei sesiuni din anul 1971 a Guvernului Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud. În cursul acestei reuniuni, prezintă comunicatul, a fost analizată evoluția situației din Vietnamul de sud în anul 1970 și au fost discutate noile sarcini ce revin Guvernului Revoluționar Provizoriu în vederea intensificării luptei forțelor patriotice împotriva agresiunii americane și administrației marionetă de la Saigon. Comunicatul subliniază că victoriile remarcabile obținute pe plan militar și diplomatic de forțele armate de eliberare și de poporul sud-vietnamez au accentuat impasul în care se află forțele agresive americane și regimul saigonese. Poporul nostru și-a înfățișat unitatea în lupta de zi cu zi, menținându-și comunicatul, relevând că oamenii din toate categoriile sociale — muncitori, studenți, ziaristi, profesori, preoți etc. — cer încetarea agresiunii S.U.A., retragerea trupelor americane de pe teritoriul sud-vietnamez și înălțarea Administrației Thieu, pronunțându-se pentru formarea unui guvern de coaliție națională largă și democratică.

Guvernul Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud apreciază că sarcinile imediate constau în mobilizarea întregului popor și depunerea tuturor efor-

turilor pentru intensificarea luptei maselor populare de la orașe și sate împotriva „programului de vietnamizare a războiului”, a agresiunii americane și a regimului marionetă de la Saigon. Comunicatul exprimă hotărârea poporului sud-vietnamez de a înălțarea orice obstacole în lupta pentru un Vietnam de sud independent, democratic, pașnic și neutru și de a pași spre reunificarea pașnică a țării.

Totodată, comunicatul subliniază că Guvernul Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud condamnă escaladarea războiului dus de S.U.A. în întreaga Indochină și menționează că G.R.P. acordă o înaltă apreciere solidarității popoarelor vietnameze, cambodgiane și laotiene.

Guvernul Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud — relevă, de asemenea, comunicatul — dorește să exprime sincere mulțumiri popoarelor și guvernelor țărilor prietene, pentru sprijinul acordat luptei juste a forțelor patriotice sud-vietnameze.



R.P. CHINEZĂ. Din realizările industriei chineze. În foto: produse ale rafinării Lanchow gata pentru transport în diferite puncte ale țării

Mișcarea revendicativă din Suedia

Stockholm 20 (Agerpres). — În cursul nopții de vineri spre sâmbătă, s-a alăturat mișcării revendicative din Suedia și sindicatul piloților portuari. Ca urmare a activității din principalele porturi

Declarația președintelui Iosip Broz Tito

Cairo 20 (Agerpres). — După încheierea convorbirilor iugoslavo-egiptene, președintele R.S.F. Iugoslavia, Iosip Broz Tito, a făcut o declarație cu privire la conținutul și rezultatele lor. Este evident, a spus el, că aceste convorbiri s-au referit, în primul rând, la ceea ce interesează cel mai mult R.A.U., respectiv la criza din Orientul Apropiat. Trebuie să spun că conducătorii R.A.U. dovedesc că doresc pacea, însă o pace fără nici un fel de concesi în privința cererii lor justificate, și anume — că Israelul trebuie să se retragă de pe toate teritoriile arabe ocupate. În ceea ce ne privește, a continuat președintele R.S.F. Iugoslavia, noi le vom acorda sprijin moral și politic.

„În cursul convorbirilor, a arătat Iosip Broz Tito, noi am constatat că relațiile economice dintre cele două țări nu sunt adecvate nivelului colaborării și înțelegerii noastre politice și, de aceea, am convenit că trebuie înlăturat ceea ce împiedică extinderea colaborării noastre economice”.

Evenimentul pe scurt

• **DIN INIȚIATIVA INSTITUTULUI INTERNAȚIONAL PENTRU PACE**, la Viena are loc o conferință științifică internațională, consacrată problemelor păcii, securității și colaborării în Europa. La conferință participă oameni de știință din 19 state. Din țara noastră participă conf. univ. Gh. Moca, membru în Comitetul național român pentru apărarea păcii.

• **ÎNCEPÎND DE LUNI**, la Geneva se vor desfășura, până la 27 martie, lucrările sesiunii Comisiei O.N.U. pentru drepturile omului. Pe ordinea de zi sînt înscrise în total 27 de probleme.

Comisia va acorda o atenție deosebită problemelor rasismului și discriminării rasiale în domeniile politice, economice, sociale și culturale. Înscirarea acestor probleme pe ordinea de zi a comisiei este strins legată de declararea anului 1971 ca „an internațional al luptei împotriva rasismului și discriminării rasiale”.

• **LA PEKIN AU SOSIT** Yoshimi Furui și Seichi Kataoka, membri ai delegației japoneze pentru convorbirile privind memorandumul comercial chino-japonez, relatează agenția China Nouă.

• **LA NEW YORK A AVUT LOC** o întrevvedere între secretarul general al O.N.U., U Thant, și ministrul vest-german al afacerilor externe, Walter Scheel. Scheel a declarat ziariştilor că a examinat împreună cu secretarul general al O.N.U. o serie largă de aspecte ale situației internaționale actuale. A fost acordată o atenție specială problemelor europene și evoluției situației în Orientul Apropiat.

• **AUTORITĂȚILE REGALE LAOTIENE**, relatează agenția France Presse, folosesc starea de urgență, instituită la 12 februarie, pentru a declanșa o intensă campanie de recrutare forțată a tinerilor în armată. În fiecare seară, precizează agenția citată, echipe de militari și poliști operează vaste razii în diferite cartiere, și,

în special, pe drumurile de ieșire din capitală. După fiecare operațiune de acest fel, numeroși tineri sînt urcați în camioane și trimiși la tabăra militară de la Chinamo, situată la 6 km de capitală, unde se află statul major al celei de-a cincea regiuni militare a trupelor regale și numeroși consilieri americani. Mulți tineri laotieni — relatează agenția citată — nu părăsesc locuințele în cursul serii, de teamă să nu fie luați cu forța în rândurile armatei.

În același timp — relatează France Presse — Agenția Centrală de Investigații (C.I.A.) recrutează mercenari pentru așa-numitele „misiuni speciale”.

• **PREȘEDINTELE VENEZUELEI, RAFAEL CALDERA**, a exprimat, în cadrul unei conferințe de presă, hotărârea guvernului de a nu ceda în fața „presumilor și amenințărilor” concernelor petroliere americane, care operează pe teritoriul țării. El a declarat, totodată, că guvernul are intenția de a institui controlul statului asupra zăcămintelor de gaze naturale ale Venezuelei.

Recent autoritățile venezueliene au luat hotărârea de a spori impozitele pe profituri plătite de companiile petroliere străine și de a majora prețul țițeiului extras. Aceste acțiuni s-au lovit de opoziția concernelor americane, care, a arătat președintele Caldera, au recurs chiar la un șantaj față.

• **SULTANUL ABDUL HALIM SHAH**, print al statului Kedah, a fost proclamat simbăta rege al Malaeziei.

Ceremonia instaurării celui de-al cincilea monarh malayezian, în vîrstă de 44 de ani, s-a desfășurat în prezența membrilor guvernului și a șefilor misiunilor diplomatice.

În aceeași zi, în capitala țării au fost convocate cele două camere ale parlamentului, dizolvat ca urmare a violentelor incidente dintre diversele grupări etnice izbucnite după alegerile generale din luna mai 1969.

Rocile selenare recoltate din regiunea craterului Fra Mauro prezintă surprize

Houston 20 (Agerpres). — Cercetătorii Centrului Spațial de la Houston s-au declarat vineri surprinși de faptul că rocile selenare, recoltate în regiunea craterului Fra Mauro în cursul misiunii „Apollo-14”, au, spre deosebire de mostrele anterioare, o suprafață foarte zgrunțuroasă.

Dr. Paul Gast, șeful secției de științe planetare și terestre a Centrului Spațial de la Houston, a declarat că rocile „arată de parcă cineva le-ar fi cioplit ieri. Nu sînt deloc decolorate și, dacă le cioplești, fețele noi vor arăta probabil la fel”. El nu a exclus posibilitatea ca rocile să fi fost fragmentate de către astronauti în timpul recoltării și ambalării, deși aceștia au susținut că le-au manipulat cu deosebită atenție.

Alți specialiști au insistat asupra importanței faptului că aceste mostre sînt cele mai mari aduse pînă acum pe Pămînt și par a fi foarte grele și foarte puțin friabile. Ei s-au declarat intrigăți de faptul că fracturile par a fi atât de „recente”, neputînd da nici o explicație asu-

pra cauzelor acestui fenomen, survenit probabil în urmă cu mii sau poate chiar milioane de ani.

Dr. Everett Gibson, consilierul științific al misiunii „Apollo-14”, s-a arătat deosebit de interesat de o rocă a cărei structură pare să fie cristalină, prima de acest fel adusă pe Pămînt.

Dr. Dale Jackson, de la Serviciul de cercetări geologice al S.U.A., a relevat faptul că unele roci prezintă o structură asemănătoare unor roci terestre. Două dintre mostre au un grad mare de radioactivitate care pare să confirme ipotezele privind „vîrsta foarte mare” a zonei Fra Mauro, apreciată a reprezenta însăși crusta primară a Lunii.

Cu această ocazie, s-a anunțat că rocile vor fi clasificate și expediate, după încheierea perioadei de carantină a astronautilor, la 27 februarie, cercetătorilor solicitați de N.A.S.A. să le examineze. Rezultatele preliminare ale cercetărilor vor fi anunțate în primăvară, iar concluziile finale vor fi date publicității în luna iunie.

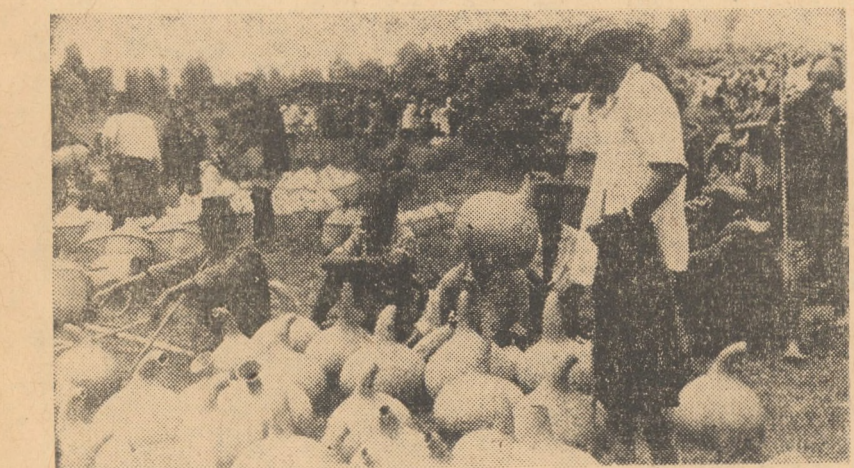
Întîlnire între președintele Salvador Allende și reprezentanții unor organizații țărănești

Santiago de Chile 20 (Agerpres). — La Santiago de Chile a avut loc o întîlnire între președintele Salvador Allende și reprezentanții unor organizații țărănești. În cursul căreia a fost examinat modul de realizare a reformei agrare într-o serie de provincii ale țării. Președintele a arătat că latifundiarul încearcă să împiedice, prin toate mijloacele, traducerea în viață a politicii agrare promovate de guvern. Opoziția latifundiarilor îmbracă forme diverse, de la refuzul efectuării înălmîntărilor, sau concedierii muncitorilor agricoli, pînă la provocarea unor ciocniri armate și utilizarea forței împotriva reprezentanților autorităților. Ca urmare, a arătat Salvador Allende, în unele provincii ale țării domnește o atmosferă de tensiune. Președintele a subliniat hotărîrea guvernului de a continua înfăptuirea reformei agrare și de a utiliza, în caz de necesitate, forța, pentru a se pune capăt acțiunilor violente ale latifundiarilor.

Incheierea lucrărilor sesiunii Comisiei mixte ministeriale româno-tunisienne

Tunis 20 (Agerpres). — În capitala Tunisiei s-au încheiat lucrările celei de-a 4-a sesiuni a Comisiei mixte ministeriale româno-tunisienne de cooperare economică și tehnică. Cu această ocazie, a fost semnat protocolul privind schimburile de mărfuri dintre România și Tunisia pe anul 1971. Protocolul prevede sporirea cu circa 40 la sută a schimburilor reciproce în comparație cu anul 1970. România va exporta mărfuri din sectoarele industriei construcțiilor de mașini, industriei chimice, industriei ușoare etc., importînd în schimb din Tunisia minereu de fier, fosfați, concentrat de plumb, zinc, citrice, ulei de măsline etc.

A fost semnat, totodată, procesul verbal privind studiul cooperării economice și tehnice dintre cele două țări și perspectivele de dezvoltare în acest domeniu. Documentele sesiunii au fost semnate de Ion Mineu, adjunct al ministrului industriei miniere și geologiei, iar din partea tunisiană de Mekki Zidi, secretar de stat la Ministerul Economiei Naționale. Cu ocazia încheierii lucrărilor sesiunii, Ambasada română la Tunis a oferit un cocktail, la care au participat Mohamed Masmoudi, ministrul afacerilor externe al Tunisiei, Mekki Zidi, alte oficialități tunisiene, precum și membrii celor două delegații.



Ruanda este considerată „răscrucea” de drumuri din Africa, deoarece aici se încrucișează rutele comerciale ale multor țări din acest continent. În foto: bazele în împrejurimile orașului Kigali — capitala țării

azi...

azi...

TIMPUL

Centrul meteorologic Sibiu comunică: Vremea se răcește ușor. Cerul va fi variabil. Local vor cădea precipitații slabe sub formă de lapoviță și ploaie. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit din sectorul sud-vestic și vestic. Minimele vor fi cuprinse între -6 și plus 1 grad, iar maximele vor oscila între plus 2 și 8 grade.

CINEMA

SIBIU: INDEPENDENȚA: Omul din Sierra (orele 9,00; 11,30; 13,45; 15,00; 18,15; 20,30); **ARTA**: Zona închisă (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30); **TINERETULUI**: Flacăra olimpică (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30); **7 NOIEMBRIE**: Sherlock Holmes (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,00 și 20,00).

MEDIAS: PROGRESUL: Cîntecele mării (orele 9,00; 11,15; 14,00; 15,30; 19,00; 21,15); **TINERETULUI**: Soarele alb al pustului (orele 10,00; 15,30; 18,30; 20,30); **UNIREA**: Hei, tu! (orele 10,00; 16,00; 18,00; 20,00).

CISNADIE: POPULAR: Hibernatus (orele 11,00; 16,00; 18,00; 20,00).

AGNITA: 8 MAI: Ultima lună de toamnă (orele 10,00; 15,00; 18,00).

DUMBRAVENI: 7 NOIEMBRIE: Dansind sîrtaky (orele 16,00; 18,00 și 20,00).

OCNA SIBIULUI: Cadavrul viu, seriile I și II (orele 16,00 și 18,00).

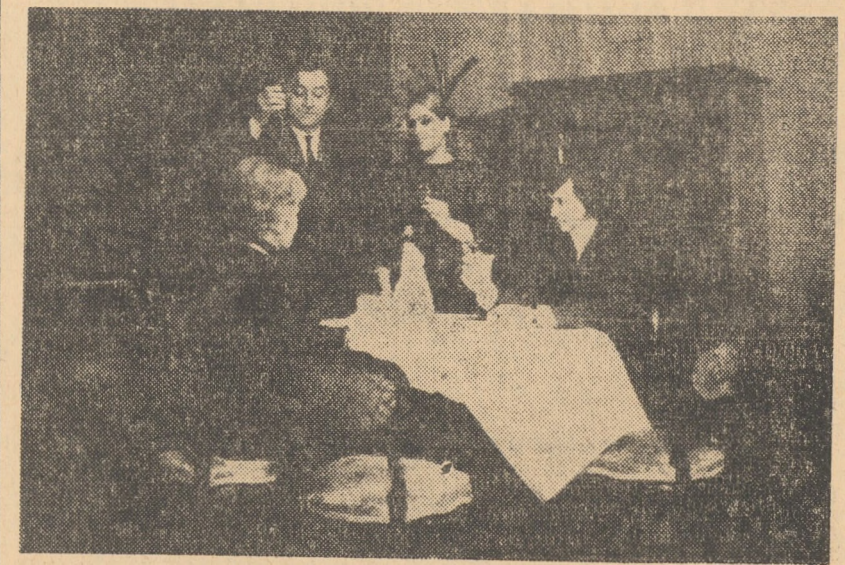
BAZNA-BAI: Un suris în plină vară (orele 17,00 și 19,00).

COPSA MICA: POPULAR: Sub semnul lui Monte Cristo (orele 17,00 și 19,00).

APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Tiffany memorandum (orele 17,00 și 19,00).

TELEVIZIUNE

8,45 Deschiderea emisiunii. Gimnastica de dimineață.
9,00 Matineu duminical pentru copii și școlari.
10,00 Viața satului.
11,30 Albumul compozitorilor români: Tudor Ciortea.
12,00 De strajă patriei.
12,30 În reluare, la cererea telespectatorilor. Interpreti preferați de muzică ușoară: Tom Jones, Rika Zari, Hary Belafonte, și formația „Mondial”.
13,15 Hochei pe gheață: România — Elveția. Înregistrare de la patinoarul „23 August”.
13,00 Emisiune în limba maghiară.
16,30 Antologie comică Stan și Bran.
17,00 Cîntare patriei — concurs coral interjudețean. Participă formațiile corale din județele Maramureș, Covasna, Timiș.
18,20 1001 de seri — emisiune pentru cei mici.
18,30 Spectacol festiv cu prilejul Congresului al IX-lea al U.T.C. Transmisiune directă de la Sala Palatului R.S.R.
20,00 Telegazeta de seară.
20,15 România '71. Azi — județul Olt.
20,45 Film artistic: „Key Largo”. Premieră pe țară.
22,25 Un oaspete al Festivalului „Cercul de aur” — Brașov, 1971: Charles Trenet.
22,35 Telegazeta de noapte.
22,45 Atletism: R.D.G. — Anglia — înregistrare de la Berlin.



O scenă din spectacolul cu piesa CAMERA DE ALĂTURI.

I. R. U. M. SIBIU

str. I. S. Bach nr. 4,

ANGAJEAZĂ:

- muncitori calificați în meserie;
- strungar
- frezor
- lăcătuș

Salarizarea și condițiile de angajare conform H.C.M. 914/1968.

Întreprinderea comunală Sibiu

angajează:

— INSTALATORI TEHNICO-SANITARI.

Informații suplimentare la sediul întreprinderii din Sibiu, str. Eschile nr. 6, telefon 112 87.

Clubul uzinei „Independența” Sibiu

ANUNȚĂ DESCHIDERA următoarelor cercuri cu o durată de 6 luni:

- La data de 15 aprilie 1971:
 - CERCUL DE DACTILOGRAFIE
 - CERCUL DE STENOGRAFIE
- La data de 1 iulie 1971:
 - CERCUL DE ACORDEON (începători și avansați)
 - CERCUL DE CHITARE
 - CERCUL DE LIMBA GERMANĂ (începători și avansați)
 - CERCUL DE LIMBA ENGLEZĂ
 - CERCUL DE LIMBA FRANCEZĂ
 - CERCUL DE LIMBA ITALIANĂ.

Înscrierile se fac zilnic la biblioteca clubului între orele 8—13 și 17—21 pînă la data de 1 aprilie 1971.

Mica publicitate

Soț-soție căutăm cameră. Sibiu, str. Uzinei, 20, familia Oancea.

Vînd convenabil mantou blană, splendid. Sibiu, str. Turismului, 1, telefon 7 22 76.

Uruguay: Alternative politice

Frontul Unit al forțelor populare din Uruguay, constituit recent, și-a anunțat platforma electorală în vederea unei largi coaliții de stînga ce se proiectează ca o alternativă a puterii.

Ziarul „El Popular” (organ al P.C. din Uruguay) scrie într-un editorial că formarea frontului ar putea reprezenta începutul unei cîștigi în istoria politică a țării. De peste un secol, Uruguayul este

au stimulat noi adevăruri la mișcarea antilgarbă și antimpetralistă, ajungîndu-se acum la încheierea unei largi coaliții de stînga ce se proiectează ca o alternativă a puterii.

Ziarul „El Popular” (organ al P.C. din Uruguay) scrie într-un editorial că formarea frontului ar putea reprezenta începutul unei cîștigi în istoria politică a țării. De peste un secol, Uruguayul este

Corespondență

guvern alternativ de partidele „Blanco” și „Colorado”, mai ales de ultimul, aflat și în prezent la putere. Niciodată nu s-a pus problema ca hegemonia celor două partide să fie amenințată de vreo altă forță politică. La alegerile din 1966 partidele de stînga au obținut 13 locuri în Parlament. Recentele sondaje de opinie acordă partidelor coaliției de stînga locul al doilea, după partidul de guvernământ „Colorado”, depășind partidul „Blanco”. „Deplasarea spre stînga” continuă să avanseze însă,

Deși frontul de stînga nu și-a oficializat încă candidatul pentru scrutinul prezidențial din noiembrie, sursele competente citează ca posibil candidat pe generalul în retragere Liber Seregni (54 de ani, personalitate fără de partid, cu vederi progresiste). După cum afirma generalul Seregni, importante nu sînt numai obiectivele imediate, ci mai ales faptul că Frontul vrea să se constituie într-o alternativă politică pe termen lung, avînd drept caracteristici esențiale „apărarea intereselor naționale și continuul popular al luptei contra oligarhiilor”.

„Frontul larg” a reușit să atragă în rândurile sale două fracțiuni dizidente ale celor două partide tradiționale („Movimiento blanco popular” și „Movimiento batista por un gobierno popular”). Este semnificativă declarația de adevărată făcută de senatorul coloradist Michelini: „Lupta noastră se identifică cu aspirațiile populare. Trăim o vreme de revoluție și acest concept nu implică neapărat violență. Vrem pace consolidată prin transformări veritabile”.

VASILE OROS
Corespondent „Agerpres” la Rio de Janeiro